**伊斯蘭婚禮申請須知**

**Requirements for Registering Islamic Marriage**

1. 出示足以證明兩造雙方皆為穆斯林之證書或事物。(例如：穆斯林證書或在教長與兩位證人面前唸作證詞)

1. Showing the certificates or any other things proving that both parties are Muslims. (eg. Muslim certificate, or saying Shahadah in front of the Imam and the two witnesses)

2. 提出足以證明兩造雙方皆具備伊斯蘭基礎知識之證據，像是伊斯蘭五大樑柱與信仰的六大樑柱，並了解他們在伊斯蘭婚姻裡的職責與權利。

2. A proof showing that both parties know the basis of Islam such as the pillars of Islam and the pillars of belief, and their responsibilities and rights in this Islamic marriage.

3. 出示所有相關人士的身分證明文件像是身分證、護照或居留證(新郎、新娘、監護人、證人與主婚人)。

3. Showing personal ID such as Taiwan ID, passport, or ARC for all parties involved (the groom, the bride, the guardian, the witnesses, and the officiator.)

4. 請新娘的監護人出席，如監護人不是穆斯林或無法出席則由其他適合之人代表。

4. The attendance of the bride’s guardian or the one who can take the place in case her guardian is not a Muslim or cannot be present.

5. 提出足以證明新娘單身之證據，可請兩位穆斯林出席證明或出示由她本國授與認證之證明文件。

5. A proof showing that the bride is single either by bringing two Muslim witnesses or presenting a certificate issued by her country.

6. 提出足以證明新郎單身之證明文件，可請兩位穆斯林出席證明或出示由他本國授與認證之證明文件；聲明他已有其他妻室，並證明原有妻室已知悉他將再婚。

6. A proof showing that the groom is single either by bringing two Muslim witnesses or presenting a certificate issued by his country; declaring that he has other wife/wives and proving that his wife/wives is/are aware of this new marriage.

7. 兩造雙方同意之聘金，通過監護人及主婚人(或其二者之代理人)與兩位證人確認。

7. The offering and acceptance of dowry by both parties, confirmed by the guardian and the officiator (or whoever represent them) and the two witnesses.

**伊斯蘭婚禮申請表**

**Islamic Marriage Registration Form**

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **新郎Groom** | | | |
| 姓名  Name | 中文  英文  *(現場簽名Signature in person)* | 生日  Date of birth | 年Y 月M 日D |
| 國籍  Nationality |  | 身分證/護照號碼  ID/Passport No. |  |
| 聯絡電話  Tel./Mobile |  | 電子信箱  E-mail |  |
| 聯絡地址  Address |  | | |
| **新娘Bride** | | | |
| 姓名  Name | 中文  英文  *(現場簽名Signature in person)* | 生日  Date of birth | 年Y 月M 日D |
| 國籍  Nationality |  | 身分證/護照號碼  ID/Passport No. |  |
| 聯絡電話  Tel./Mobile |  | 電子信箱  E-mail |  |
| 聯絡地址  Address |  | | |

* *下欄不確定者可免填No need to fill the column if you are not sure of it.*

|  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| 預定結婚日期  Appointed Date of Marriage | 年Y 月M 日D | 預定結婚地點  Appointed Place of Marriage | |  | |
| 聘金  Dowry |  | | | | |
| 證人  Witness | 中文  英文  *(現場簽名Signature in person)* | | 身分證/護照號碼  ID/Passport No. | | 手機  Mobile |
| 證人  Witness | 中文  英文  *(現場簽名Signature in person)* | | 身分證/護照號碼  ID/Passport No. | | 手機  Mobile |
| 監護人  Guardian | 中文  英文  *(現場簽名Signature in person)* | | 身分證/護照號碼  ID/Passport No. | | 手機  Mobile |
| 主婚人  Officiator | 中文  英文  *(現場簽名Signature in person)* | | 身分證/護照號碼  ID/Passport No. | | 手機  Mobile |